

Sommario

INFORMAZIONI SULLE DISPOSIZIONI REGIONALI	2
COME REGISTRARE UNA VACCINAZIONE GIA' EFFETTUATA PRECEDENTEMENTE	3
Categorie di rischio	5
Sito inoculo e via di somministrazione	7
Come inserire il siero del vaccino utilizzato con data di scadenza e lotto.....	8
COME REGISTRARE LA NON ESECUZIONE DI UN VACCINO.....	10
COME ESTRARRE I VACCINI E INVIARLI	13

INFORMAZIONI SULLE DISPOSIZIONI REGIONALI

Da disposizioni regionali per la registrazione del vaccino **INFLUENZA, PNEUMOCOCCO, PNEUMOC-PCV-13 E ANTI H. ZOSTER:**

- è obbligatorio inserire la data di somministrazione, l'opzione relativa alla campagna vaccinale, la categoria di rischio, il nome commerciale del farmaco somministrato, il lotto e la scadenza del lotto

ATTENZIONE!

I campi obbligatori richiesti in fase di registrazione dei vaccini, sono indispensabili per l'invio alla Regione.

L'estrazione e l'invio del flusso verrà effettuata da Millewin -> Scambio dati -> Mille Air.

COME REGISTRARE UNA VACCINAZIONE GIÀ EFFETTUATA PRECEDENTEMENTE

Per effettuare la corretta registrazione di una vaccinazione nella cartella clinica di un paziente per il quale è già stato registrato un vaccino in un periodo precedente, è necessario seguire la procedura sotto riportata:

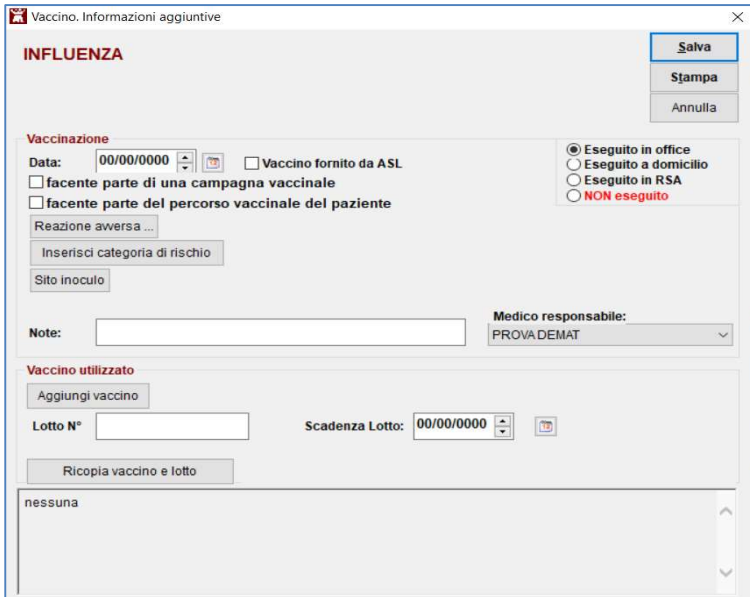
- Accedere al folder *Vaccini* della cartella clinica
- Fare click sulla data di inserimento del richiamo del vaccino per accedere alla scheda di compilazione

Terapie	Richieste	Vaccini	consigli	mBds	Scadenze
Scadenza	Vaccino	Rich Data	Note		
		00.00.0000			
22/09/19	● INFLUENZA	00.00.0000 cat			
	INFLUENZA	22.09.2018 cat			

- Si aprirà la scheda per la registrazione delle informazioni aggiuntive sul vaccino

Inserimento vaccinazioni in Millewin

- Compilare la data di inserimento del vaccino



Vaccino. Informazioni aggiuntive

INFLUENZA

Vaccinazione

Data: 00/00/0000 Vaccino fornito da ASL

facente parte di una campagna vaccinale

facente parte del percorso vaccinale del paziente

Reazione avversa ...

Inserisci categoria di rischio

Sito inoculo

Note:

Medico responsabile: PROVADEMAT

Vaccino utilizzato

Aggiungi vaccino

Lotto N°

Scadenza Lotto: 00/00/0000

Ricopia vaccino e lotto

nessuna

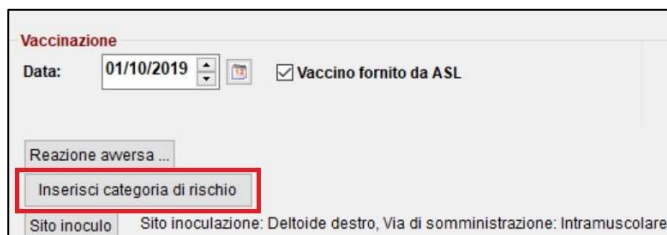
IMPORTANTE!

Di seguito elenchiamo i dati che devono essere compilati obbligatoriamente in fase di inserimento del vaccino:

- data di somministrazione del vaccino
- la categoria di rischio
- il nome del farmaco utilizzato
- la campagna vaccinale
- lotto e scadenza del lotto

Categorie di rischio

Per scegliere la categoria di rischio il medico dovrà cliccare sul tasto *“Inserisci categoria di rischio”* (vedi immagine di seguito)



Vaccinazione

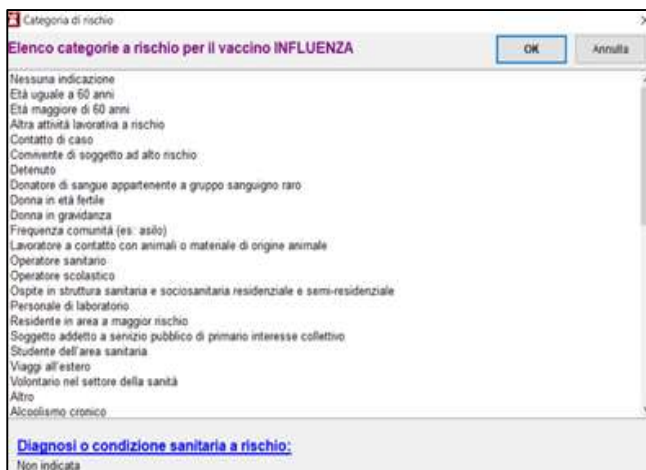
Data: 01/10/2019 Vaccino fornito da ASL

Reazione avversa ...

Inserisci categoria di rischio

Sito inoculo Sito inoculazione: Deltoide destro, Via di somministrazione: Intramuscolare

Di seguito le nuove categorie di rischio fornito dalla lista Regione



Categoria di rischio

Elenco categorie a rischio per il vaccino INFLUENZA

Nessuna indicazione
Età uguale a 60 anni
Età maggiore di 60 anni
Altra attività lavorativa a rischio
Contatto di caso
Convivente di soggetto ad alto rischio
Detenuto
Donatore di sangue appartenente a gruppo sanguigno raro
Donna in età fertile
Donna in gravidanza
Frequenza comunità (es: asilo)
Lavoratore a contatto con animali o materiale di origine animale
Operatore sanitario
Operatore scolastico
Ospite in struttura sanitaria e sociosanitaria residenziale e semi-residenziale
Personale di laboratorio
Residente in area a maggior rischio
Soggetto addetto a servizio pubblico di primario interesse collettivo
Studente dell'area sanitaria
Viaggi all'estero
Volontario nel settore della sanità
Altro
Alcolismo cronico

Diagnosi o condizione sanitaria a rischio:
Non indicata

In caso sia stata inserita una vaccinazione utilizzando le categorie a rischio della precedente campagna vaccinale, Millewin suggerisce le categorie a rischio previste dalla Regione per la campagna vaccinale 2020 – 2021 come da immagine di seguito.

Vaccino. Informazioni aggiuntive

INFLUENZA SCADENZA 28/09/2019

Salva
Stampa
Annulla

Vaccinazione

Data: 21/10/2020 Vaccino fornito da ASL

facente parte di una campagna vaccinale
 facente parte del percorso vaccinale del paziente

Eseguito in office
 Eseguito a domicilio
 Eseguito in RSA
 Altro esecutore
 NON eseguito

Dose:

Reazione avversa ...

Inserisci categoria di rischio **RICODIFICARE come "Età maggiore di 60 anni"**

Sito inoculo: Sito inoculazione: Deltoide destro, Via di somministrazione: Intramuscolare

Note:

Medico responsabile: PROVA DEMAT

Vaccino utilizzato

Cambia vaccino: FLUAD*10SIR 0,5ML+AGO 2020-21 J07BB02 [Monografia](#)

Lotto N°: 87654321 Scadenza Lotto: 01/02/2021

Ricopia vaccino e lotto: FLUAD*10SIR 0,5ML+AGO 2020-21 Lotto N° 87654321

Selezionare "inserisci categoria di rischio" e scegliere la categoria suggerita:

INFLUENZA SCADENZA 28/09/2019

Salva
Stampa
Annulla

Vaccinazione

Data: 21/10/2020 Vaccino fornito da ASL

facente parte di una campagna vaccinale
 facente parte del percorso vaccinale del paziente

Eseguito in office
 Eseguito a domicilio
 Eseguito in RSA
 Altro esecutore
 NON eseguito

Dose:

Reazione avversa ...

Inserisci categoria di rischio **RICODIFICARE come "Età maggiore di 60 anni"**

Sito inoculo: **Elenco categorie a rischio per il vaccino INFLUENZA**

Note: Nessuna indicazione

Vacc
Età uguale a 60 anni

Ca
Altra attività lavorativa a rischio
Contatto di caso
Convivente di soggetto ad alto rischio

Lotti
Detenuto
Donatore di sangue appartenente a gruppo sanguigno raro
Donna in età fertile
Donna in gravidanza
Frequenza comunità (es: asilo)
Lavoratore a contatto con animali o materiale di origine animale
Operatore sanitario
Operatore scolastico

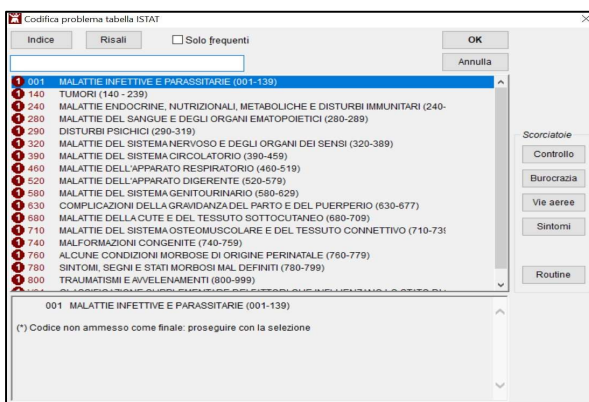
OK Annulla

Inserimento vaccinazioni in Millewin

Il medico potrà cambiare la categoria di rischio cliccando su **“inserisci categoria di rischio”**

Il medico potrà in via facoltativa specificare anche la **diagnosi o la condizione sanitaria a rischio** cliccando su **“Diagnosi o condizione sanitaria a rischio”**.

Si aprirà la tabella della codifica problemi ISTAT (vedi immagine di seguito) dalla quale è possibile selezionare la patologia.



Sito inoculo e via di somministrazione

Per scegliere il sito inoculo e il tipo di somministrazione cliccare sul tasto **“Sito inoculo”**



Inserimento vaccinazioni in Millewin

Come inserire il siero del vaccino utilizzato con data di scadenza e lotto

Cliccando su “*Aggiungi vaccino*” è indispensabile inserire il tipo di siero utilizzato ricercandolo dal prontuario dei farmaci.



Vaccino utilizzato

Aggiungi vaccino

Lotto N°

Scadenza Lotto: 00/00/0000

Ricopia vaccino e lotto

Nel campo “*Lotto N°*” e “*Scadenza Lotto*” inserire il numero di lotto e la scadenza.



Vaccino utilizzato

Aggiungi vaccino

Lotto N°

Scadenza Lotto: 00/00/0000

Ricopia vaccino e lotto

Inserimento vaccinazioni in Millewin

Come recuperare i dati dei vaccini precedentemente inseriti

Cliccando sul pulsante “*Ricopia vaccino e lotto*” verrà visualizzato l’elenco dei vaccini e lotti precedentemente già registrati.



Vaccino utilizzato

Aggiungi vaccino

Lotto N°

Scadenza Lotto: 00/00/0000

Ricopia vaccino e lotto

Vedi immagine di seguito:



COME REGISTRARE LA NON ESECUZIONE DI UN VACCINO

Di seguito riportiamo la procedura per registrare in cartella la NON esecuzione di un vaccino.

- Accedere alla cartella del paziente
- Accedere al folder *Vaccini* della cartella clinica
- Fare click sulla data di inserimento del richiamo del vaccino, se si tratta di un richiamo. In caso contrario fare doppio click sulla colonna *Vaccino*, per visualizzare la lista dei vaccini disponibili e scegliere il vaccino di interesse (ad esempio: Influenza)

Terapie	Richieste	Vaccini	consigli	mBds	Scadenze
Scadenza	Vaccino	Rich Data	Note		
		00.00.0000			
22/09/19	● INFLUENZA	00.00.0000 cat			
	INFLUENZA	22.09.2018 cat			

- Si aprirà la scheda per la registrazione delle informazioni aggiuntive sul vaccino
- Fare click su *NON ESEGUITO*

Inserimento vaccinazioni in Millewin

Vaccino. Informazioni aggiuntive

INFLUENZA SCADENZA 02/10/2021

Salva
Stampa
Annulla

Vaccinazione

Data: 05/10/2020 Vaccino fornito da ASL

facente parte di una campagna vaccinale
 facente parte del percorso vaccinale del paziente

Eseguito in ufficio
 Eseguito a domicilio
 Eseguito in RSA
 Altro esecutore
 NON eseguito

Reazione avversa ...

Cambia categoria di rischio Medici e personale sanitario di assistenza

Sito inoculo

- Verrà visualizzata la seguente lista di motivazioni, contenente le due voci evidenziate nell'immagine seguente:

NON eseguito

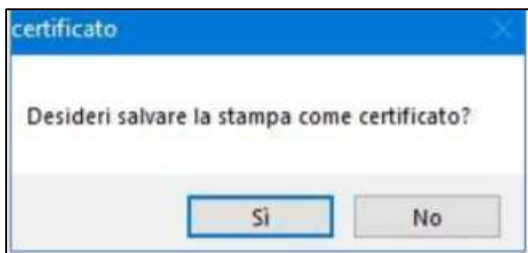
trasferimento in altra ASL/estero
esonerato in maniera permanente per motivi di salute
non rintracciabile perché nomadi/senza fissa dimora
non rintracciabile/contattabile nonostante indirizzo conosciuto
rinvio per motivi di salute o altra causa
dissenso informato temporaneo
dissenso informato definitivo (rifiuti definitivi)
pregressa immunità
Soggetto in attesa di recuperare il libretto vaccinale dal Paese di origine o che ha iniziato (ma non completato) da capo il ciclo vaccinale
Rintracciato/contattato, ma non presentatosi
altro

- Fare click su *Salva*

Inserimento vaccinazioni in Millewin

clickando **STAMPA** verrà mostrato il seguente messaggio:

- Rispondere di *Sì* per visualizzare il modulo precompilato e procedere con la stampa
- Chiudere il pdf del modulo visualizzato a video. Verrà mostrato il seguente messaggio a video



- Rispondere di *Sì* se si desidera salvare il modulo di mancata esecuzione della vaccinazione nel folder *Certificati* della cartella del paziente, che verrà mostrato come di seguito:

Accertamenti	 Pressione	Certificati	Esenz.	Intolleranze	Alegati
		Certificati (-)	gg	Inizio	scadenza
15.10.20	<input checked="" type="checkbox"/>				
15.10.20	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> Vacc. PNEUMOCOCCO			
15.10.20	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> Vacc. INFLUENZA			

COME ESTRARRE I VACCINI E INVIARLI

Campagna vaccinale Antinfluenzale – Anti Pneumococcica – Anti Herpes Zoster 2020- 2021

Per estrarre i dati relativi alla campagna vaccinale 2020-2021 procedere da:

- **MILLE AIR** -> *Start* -> *Programmi* -> *MilleAir*

Oppure da

- **MILLEWIN** -> *Scambio dati* -> *MilleAir*

Procedura di estrazione dati

- Accedere a Mille Air e selezionare il report CM05 “Vaccinazioni (2020-2021) Gestione campagna vaccinale Antinfluenzale – Anti Pneumococcica – Anti – Herpes Zoster



MilleAIR

Regione Campania

Generazione di Report da inviare periodicamente al Distretto/ASL come indicato nell'AIR (Patti aziendali)

ID	Patologia	Riferimento normativo	Azione	Specifiche	Manuale
CM05	Vaccinazioni (2020 - 2021)	Gestione campagna vaccinazioni Antinfluenzale - AntiPneumococcica - Anti-Herpes Zoster	Genera Report	Documentazione	Guida
CM01	Diabete Mellito	Disease Management del Diabete Mellito	Genera Report	Documentazione	Guida
CM02	Diabete Mellito	Report Diabete	Genera Report	Documentazione	Guida
CM03	Ipertensione	Report Ipertensione (ICD-9 cod 401.0 405.9)	Genera Report	Documentazione	Guida
CM04	Malattie Respiratorie	Report Malattie respiratorie (ICD-9 cod. 464.xx 465.xx 493.xx)	Genera Report	Documentazione	Guida

- Fare Click su *Genera Report* e impostare il periodo da analizzare



AIR Campania Vaccinazioni (2020 - 2021)

Ai fini del monitoraggio è necessario indicare la data di inizio e di fine del periodo di osservazione.

Indicare il periodo da analizzare

Data inizio: Data fine:

Inserimento vaccinazioni in Millewin

- Selezionare la tipologia di Vaccino da Inviare ad esempio Antinfluenzale. Di Default è impostato "tutte"

Elenco Pazienti Vaccinati

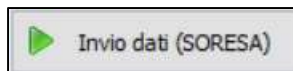
Elenco vaccinazioni effettuate
Periodo di osservazione dal: 01/10/2020 al: 22/10/2020

N° Pazienti: 10

Vaccinazione: < Tutte >

Vaccinazioni DA INVIARE		Vaccinazioni INVIATE					
Cognome	Nome	Codice fiscale (*)	Data di nascita	Sesso	Età		
ASSIRELLI	MARIA	SSRMRA45R50F839E	10/10/1945	F	75	75	15/10/2020
ASSIRELLI	MARIA	SSRMRA45R50F839E	10/10/1945	F	75	75	15/10/2020
ASSIRELLI	MARIA	SSRMRA45R50F839E	10/10/1945	F	75	75	15/10/2020

- Fare click su Invio dati (SORESA)



- Verrà mostrato a video il seguente avviso

Invio vaccinazioni al portale

Controllo dati

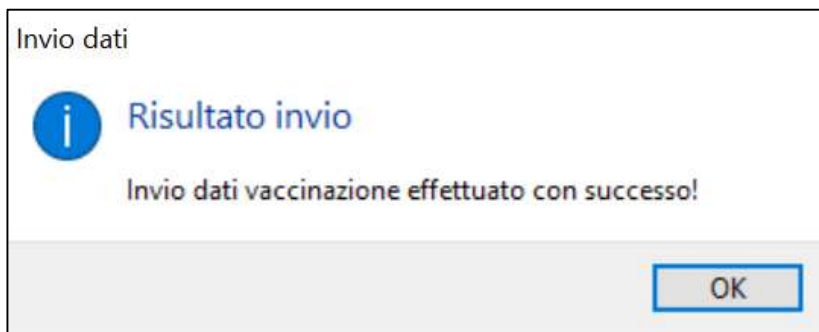
Saranno inviate esclusivamente le vaccinazioni per le quali sono stati inseriti i seguenti dati :

- Codice fiscale
- Data somministrazione
- Categoria di Rischio
- Codice Minsan
- Via di somministrazione
- Sito di inoculazione
- Lotto

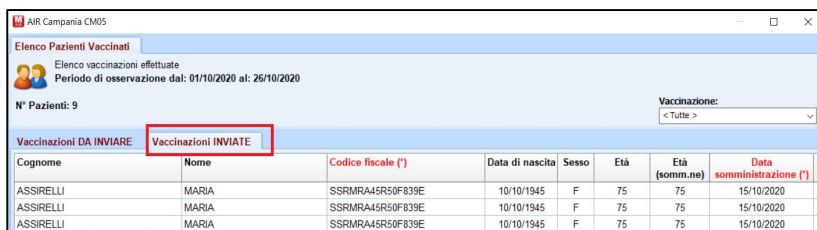
Si consiglia di verificare la corretta compilazione dei dati sopra descritti in mancanza dei quali IL RECORD DELL'ASSISTITO NON VERRÀ INVIATO

OK Annulla

- Verificare che l'invio sia stato effettuato con successo



Le vaccinazioni inviate saranno visibili nel folder **Vaccinazioni INVIATE**



AIR Campania CM05

Elenco Pazienti Vaccinati

Elenco vaccinazioni effettuate

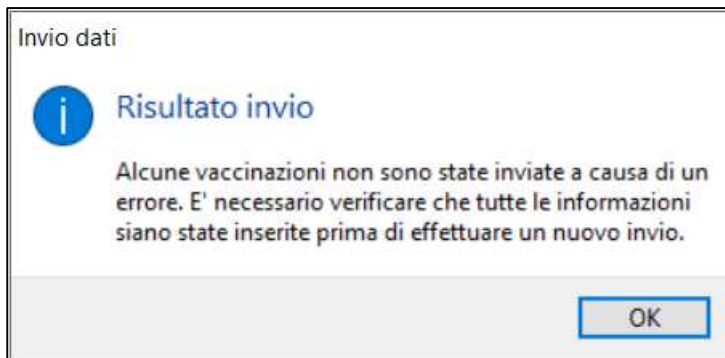
Periodo di osservazione dal: 01/10/2020 al: 26/10/2020

N° Pazienti: 9

Vaccinazione: <Tutte >

Vaccinazioni DA INVIARE		Vaccinazioni INVIATE					
Cognome	Nome	Codice fiscale (*)	Data di nascita	Sesso	Età	Età (somm.ne)	Data somministrazione (*)
ASSIRELLI	MARIA	SSRMRA45R50F839E	10/10/1945	F	75	75	15/10/2020
ASSIRELLI	MARIA	SSRMRA45R50F839E	10/10/1945	F	75	75	15/10/2020
ASSIRELLI	MARIA	SSRMRA45R50F839E	10/10/1945	F	75	75	15/10/2020

Se alcune vaccinazioni non sono state inviate saranno visibili in **Vaccinazioni DA INVIARE** e verrà mostrato il seguente messaggio:



Verificare da Mille Air i campi obbligatori che risultano non compilati (evidenziati in **rosso**) e provvedere ad inserire le informazioni mancanti in Millewin prima di effettuare un nuovo invio. Di seguito un esempio:

